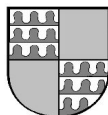


**GEMEINDE VAHRN**

Autonome Provinz Bozen – Südtirol

**COMUNE DI VARNA**

Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT  
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE  
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom-Seduta del

**11.06.2026**

Uhr - ore

**15:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Andreas SCHATZER	Bürgermeister	Sindaco			
Margareth MAIR ENGL	Bürgermeister- Stellvertreterin	Vicesindaca			
Johann FALLER	Gemeindereferent	Assessore			X
Anna KAINZWALDNER ÖTTL	Gemeindereferentin	Assessore			
Gabriela MAIR AM TINKHOF	Gemeindereferentin	Assessore			
Ivan MASCHI	Gemeindereferent	Assessore			

Der Gemeindesekretär

Il Segretario comunale

**Alexander BRAUN**

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

**Andreas SCHATZER**in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Chorprobelokal Neustift: Liquidierung der Spesenabrechnung für das Jahr 2025 zu Gunsten des Augustiner Chorherrenstift Neustift**

**Sala prove del coro a Novacella: liquidazione della contabilità delle spese per l'anno 2025 a favore dell'Abbazia Agostiniana di Novacella**

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Mit Beschluss des Gemeindefausschusses Nr. 679/2020 wurde das grundbuecherliche Gebrauchsrecht fuer die Errichtung eines neuen Chorprobelokals in Neustift fuer die Dauer von 30 Jahren vom Augustiner Chorherrenstift Neustift erworben;

Die Gemeinde hat die Spesenabrechnung fuer das Jahr 2025 erhalten, wobei der Betrag von 1.222,69 Euro zu bezahlen ist.

Auf Vorschlag, die Betraege entsprechend zu liquidieren.

Nach Einsichtnahme in das G.V.D. Nr. 36/2023 und in das L.G. Nr. 16/2015.

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsplan.

Nach Einsichtnahme in das administrative und buchhalterische Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, beide positiv.

Hashwert fuer das positive fachlich administrative Gutachten:

eMuO2vZgipbfO0d2xe9TcXnzveHNT2ipR6QVOHcOYCw=

Hashwert fuer das positive buchhalterische Gutachten:

oUoYg2t3vGP4+wzZuF7ThWDOLmgnoqVP0ZxBgYk1OYM=

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindefsatzung.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung ueber das Rechnungswesen.

Nach Einsichtnahme in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit L.G. 25/2016.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der Oertlichen Koerperschaften der Autonomen Region Trentino-Suedtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

Auf die Dringlichkeit der Maessnahme hingewiesen, damit der Betrag sogleich liquidiert werden kann;

b e s c h l i e s s t  
einstimmig,

- 1) zu Gunsten des Augustiner Chorherrenstift Neustift die Spesen fuer das Jahr 2025 fuer das Chorprobelokal in Neustift in Hoehe von 1.222,69 Euro zu liquidieren;
- 2) diesen Beschluss fuer sofort vollziehbar zu erklaren.

Die entsprechende Ausgabe wird wie folgt verpflichtet und angelastet:

LA GIUNTA COMUNALE

Con deliberazione della Giunta comunale n. 679/2020 e stato acquistato il diritto d'uso per la costruzione di una nuova sala prove del coro a Novacella dall'Abbazia Agostiniana di Novacella per la durata di 30 anni;

Il Comune ha ricevuto la contabilita delle spese per l'anno 2025 ed ora e da pagare l'importo di 1.222,69 Euro.

Su proposta di liquidare gli importi.

Visto il Decreto Legislativo n. 36/2023 e la L.P. n. 16/2015.

Esaminato il bilancio di previsione vigente.

Visto il parere tecnico-amministrativo e contabile ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2, entrambi positivi.

Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:

Hashwert per il parere contabile positivo:

Visto lo statuto vigente del Comune.

Visto il regolamento di contabilita vigente.

Visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunita comprensoriali approvato con L.P. 25/2016.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

Vista l'urgenza del presente provvedimento, affinche l'importo possa essere immediatamente liquidato;

ad unanimita di voti,  
d e l i b e r a

- 1) di liquidare a favore dell'Abbazia Agostiniana di Novacella le spese per l'anno 2025 per la sala prove del coro a Novacella, l'importo di 1.222,69 Euro;
- 2) di dichiarare immediatamente eseguibile la presente delibera.

La relativa spesa viene impegnata ed imputata come di seguito:

Betrag importo	Kap. cap.	Art. art.	5. Ebene 5 livello	Bezeichnung Denominazione	Verpflichtung impegno	Jahr anno
1.222,69 €	05021.0320500		U.1.03.02.05.999	Versorgungen und Gebuehren	UtENZE e canoni	1170/2026 2026

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente  
Andreas SCHATZER

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale  
Alexander BRAUN

*Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993  
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993  
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005*